

● (1210)

L'hon. John N. Turner (ministre des Finances): Monsieur l'Orateur, je crois que mon collègue a déjà répondu. Il a dit que la question devra être étudiée avec les provinces en janvier.

RÉACTEURS NUCLÉAIRES ET USINES D'EAU LOURDE—LES PROJETS D'AMÉNAGEMENT DANS L'OUEST—LA QUESTION DES CRÉDITS POUR LA RECHERCHE ET LE DÉVELOPPEMENT

M. Jake Epp (Provencher): Monsieur l'Orateur, j'ai une question pour le ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources. Vu la déclaration du premier ministre à la Chambre hier et les difficultés auxquelles nous devons faire face au sujet des centrales hydrauliques plus conventionnelles et le besoin de recherche et de développement nucléaires, le ministre pourrait-il nous dire quand il prévoit pouvoir être en mesure d'augmenter les installations d'usines d'eau lourde et les installations de réacteurs nucléaires dans l'Ouest?

L'hon. Donald S. Macdonald (ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources): Monsieur l'Orateur, comme je l'ai indiqué dans ma déclaration, il semble que l'Ouest sera doté de son premier réacteur nucléaire quand le service d'utilité publique du Manitoba décidera d'en installer un pour ses fins. On a discuté en Colombie-Britannique, comme le sait peut-être le député, de la possibilité de construire un réacteur nucléaire pour satisfaire aux besoins en énergie de l'île de Vancouver, mais je crois qu'il est juste de dire que ces discussions n'ont pas encore porté fruit jusqu'ici.

Pour ce qui est d'usines d'eau lourde additionnelles, cela dépend dans une certaine mesure du taux de vente du système CANDU dans les autres pays. L'Énergie Atomique Limitée a été active dans son programme d'exportation et dans l'aménagement d'autres usines nucléaires tant pour l'exportation que pour le Canada, ce qui déterminera quand la prochaine sera construite. A en juger par le taux de cette année, ce devrait être avant trop longtemps.

M. Epp: J'aimerais féliciter le ministre de la déclaration qu'il a faite et aussi au sujet des ventes réalisées. Le manque de confiance qui s'était implanté dans des endroits comme la station de recherche nucléaire de Whiteshell, je crois, sera corrigé dans une grande mesure. Comme les ventes du réacteur CANDU vont bien, j'aimerais demander au ministre s'il envisage d'augmenter de façon appréciable les fonds de recherche et de développement pour la recherche nucléaire dans nos installations actuelles.

M. Macdonald (Rosedale): Monsieur l'Orateur, je voudrais remercier l'honorable représentant de ses aimables paroles. Il est juste de dire qu'en raison de son dynamique programme d'exportation, l'EACL a concentré son attention sur la commercialisation du réacteur existant. Elle étudie en ce moment deux modifications. Quant au programme précis visant à accroître la recherche, Whiteshell ne fait pas pour le moment l'objet de propositions de recherche même si, de toute évidence, il s'agit d'un laboratoire sur lequel les efforts seraient concentrés au moment de procéder à de nouvelles recherches.

Questions orales

PÉTROLE—LES PROPOS DU MINISTRE AU SUJET DE L'OFFICE DE COMMERCIALISATION DE L'ALBERTA ET DU DÉBLOCAGE DES PRIX

M. Peter C. Bawden (Calgary-Sud): Monsieur l'Orateur, je voudrais poser au ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources une question portant sur son insistance dans le passé à toujours s'en tenir à la chose écrite. Le 14 novembre, au comité des prévisions budgétaires en général, on lui a posé une question au sujet de la création d'un office de commercialisation des produits pétroliers par le gouvernement de l'Alberta et il a alors répondu: «Oui, en effet, cela permettrait sinon d'éliminer, au moins de réduire la taxe à l'exportation». Et lorsqu'on lui a demandé si la formule lui paraissait acceptable, il a répondu qu'elle le serait assurément. Maintenant, le ministre nous dirait-il s'il s'en tient toujours à cette déclaration?

L'hon. Donald S. Macdonald (ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources): Monsieur l'Orateur, à la lumière de la proposition de tenir une réunion des premiers ministres, nous en discuterons. Je pense que nous demanderons à l'Alberta non de modifier la politique actuelle mais d'en discuter lors de cette conférence.

M. l'Orateur: Nous avons à peu près terminé la période des questions. Le député de Calgary-Sud pourrait poser sa question supplémentaire et j'accorderai la parole ensuite au député de Selkirk.

M. Bawden: Lorsqu'on a demandé au ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources, le 14 novembre, si le gouvernement s'était irrévocablement engagé à mettre fin au gel du prix du pétrole brut, il a répondu oui, que c'était là la politique qui avait été annoncée. Vu l'incertitude provoquée dans les provinces et chez les Canadiens par cette annonce, et le fait que les Canadiens ne peuvent se fier à ses réponses, nous dirait-il si cela va changer à l'avenir?

M. l'Orateur: Le député d'Esquimalt-Saanich a la parole.

* * *

LES AFFAIRES EXTÉRIEURES

L'ENQUÊTE SUR LA FUITE DE DOCUMENTS—DEMANDE DE RAPPORT

M. Donald W. Munro (Esquimalt-Saanich): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au secrétaire d'État aux Affaires extérieures; elle a trait à sa déclaration de la semaine dernière au sujet de la divulgation de renseignements confidentiels contenus dans un document adressé à un député. En supposant que les méthodes établies de longue date, dont parle le ministre dans sa déclaration à la Chambre jeudi dernier, comportent la suspension, suivie d'une enquête et peut-être d'un congédiement et du droit d'appel, le ministre nous dirait-il où en est le recours à ces méthodes actuellement? Plus précisément, pourrait-il nous dire si la personne accusée des fuites a été au moins suspendue comme fonctionnaire, ainsi que l'exige...

M. l'Orateur: A l'ordre. Le député permettra peut-être au ministre de répondre à la première partie de la question. Il me semble qu'une question d'une telle longueur prend un peu trop de temps, au détriment des autres députés qui ont des questions à poser. Je suppose que le député a maintenant posé sa question et que le ministre pourrait lui répondre.